Before we get started



- Slides will be uploaded to our website after the meeting.
- All students will **receive an email** with link to the slides after the meeting.
- We have **slots for questions** during and after the presentation.

WELCOME Incoming Students of Winter Semester 2024/25!

In-Person Orientation Meeting – 08/10/2024

International Office Faculty of Language, Literature and Humanities

Humboldt-Universität zu Berlin



International Office – at Faculty



Head of International Office

Saskia Asmus, M.A.

Dorotheenstr. 24 Room: 3.411 Phone: +4930 2093 9798

E-Mail:

internationales.sprachlit@huberlin.de

Incoming Assistant

Kati Löffler

Dorotheenstr. 24 Room 3.412 Phone: +4930 2093 9719

Questions about class selection, Learning Agreement, Transcript etc. to: <u>ects.sprachlit@hu-berlin.de</u>

For information on our current Incoming consultation hours please check our <u>website.</u>





International Office – at Faculty

• Website: https://fakultaeten.hu-

berlin.de/de/sprachlit/international/from-abroad



4

International Office – for HU



Incoming-Team

- E-Mail: <u>exchange-students@hu-berlin.de</u>
- Phone: +49 30 2093 46720
- individual consultations:
 - Every Tuesday 1 3 p.m.
 - Every Wednesday 10 a.m. 1 p.m.
 - Unter den Linden 6, Room 1068

https://www.international.huberlin.de/de/an-die-hu/servicesinformationen

Contact when questions about:

- Matriculation (semester fee), health insurance
- HU account
- HU Student ID
- Transport Ticket (Deutschlandticket for students)
- TAN list for exam registration
- Berlin Perspectives Courses
- Accommodation
- Anmeldung etc.

HU GO STUDY (HUGS)



- University support programme for students from abroad.
- They might offer workshops free of charge on various topics and events to meet new people and to network.
- Website: <u>https://www.international.hu-berlin.de/de/an-die-hu/services-informationen/betreuungsprogramm-kennenlernen-kultur</u>
- Head of program: Dr. Merlinda Dalipi
 - <u>hu.go.study@hu-berlin.de</u>

Official Welcome by International Office

- October 9, 2024, 10:00 12:00
- Dorotheenstraße 24, Fritz-Reuter-Saal



- Ekaterina Martynenko
- Jianling Gao
- Gabriel Egli
- Clara Owens
- Susanna Acanfora
- Yuxi Wu
- Dennis Wegner
- Michael Burchardt
- Sherife Ahmeti

LDT-U

U M BO

Quick Survey





Topics

Start of Semester:

- Certificate of Arrival
- Class Selection (Summary)
 - Classes within/outside the faculty
 - Sprachlit CC
- Class Registration on AGNES
- Erasmus+ Learning Agreement

During the Semester:

- Class Changes
- Exams Exam Registration

End of Semester:

- Signed Sprachlit CC / Exam Statement
- Transcript of Records
- Erasmus+ Learning Agreement After
- Certificate of Departure

Other Information:

- Timeline Winter Semester 24/25
- Studying with disabilities
- Local Erasmus+ Initiative (LEI)
- WhatsApp Group





BEFORE WE CONTINUE



Please note: HU is not fully digital or automatic.

Thus, you as Incoming **Students must become active** and do certain tasks (and mind deadlines):

- Class registration
- Exam registration
- Transcript creation
- Certificate of Arrival / Departure







Certificate of Arrival



Certificate of Arrival

- The start date for Winter Semester 24/25 is October 8, 2024. (the date of the in-person orientation)
- We will create a Certificate of Arrival for all students.
- This will be sent to you by e-mail after October 8.
- Exception: Participation in an intensive language course before the start of the semester → Start of language course is also start of Winter Semester 24/25
 - If you are taking part in a language course, please send us an e-mail (<u>ects.sprachlit@hu-berlin.de</u>) with the start date of the course and a course confirmation (e.g. registration, bank transfer, confirmation of enrolment).











Please remember ...



• To check:

- Are you enrolled in the right course(s) of study?
 - → Please contact us (<u>ects.sprachlit@hu-berlin.de</u>), if changes are necessary
- Do you only need ECTS or also exams/grades? (Check with home university)

No teaching and practical classes

- Incoming Students cannot take classes/modules from the teaching program/didactics (Lehramt)
- Incoming Students cannot take classes from the Praxismodul/Praktikum
- EACH WHOLE MODULE CAN ONLY BE TAKEN ONCE!
- No individual agreements
 - Incoming Students cannot make any individual agreements with instructors. Everything must be confirmed by us.



Which classes you can take



Classes within the faculty

Classes outside the faculty

- Classes from your course of study
 - Regular modules / single classes
 - Special modules (if available)
- <u>Überfachlicher Wahlpflichtbereich</u> (üWP) from Sprachlit faculty

- Language courses from the Language Centre
- Berlin Perspectives courses
- <u>Überfachlicher Wahlpflichtbereich</u> (üWP) from other faculties
- Second matriculation at other faculty (B.A.): classes from your second course of study



Classes within the faculty



• You can choose whole modules

- Take all components of module (e.g. VL + SE / SE + SE)
- And take a final module examination (MAP)
- → you get ECTS + grade
- Or you choose single classes
 - Pick single classes from modules
 - You <u>don't</u> take a module exam (MAP)
 - → you <u>don't</u> receive grades, you will just receive ECTS for completed classes



Where you can find the classes



Study Guides of SprachLit Faculty

- They give an overview which components you need for each module (how many seminars, lectures etc.)., including info on the final module exam (MAP) and ECTS.
- You can only take modules / courses listed there
- Only relevant for courses from SprachLit Faculty!
- Link: Study Guides

• The courses (that belong to modules) offered in the respective semester

Course Catalogue (on AGNES)

- can be found in the course catalogue.
- The course catalogue is listed according to faculties, institutes and courses of study.
- Link: <u>https://agnes.hu-berlin.de</u>

17

3 Steps for SprachLit Class Selection



- 1. Check **Study Guide** of the course(s) of study you are enrolled in
- 2. Search for the module in the **course catalogue (AGNES)** (according to study guide) and **select courses**
- 3. Put module and its components (or single classes) on your **SprachLit Course Confirmation**



SprachLit Course Confirmation



- = SprachLit CC
- You will use this document throughout your exchange semester exclusively for courses from the Faculty of Language, Literature, and Humanities (Sprachlit Faculty).
- <u>Obligatory</u> in order to receive Transcript of Records from SprachLit Faculty after your semester/stay at HU-Berlin
- You can find the PDF template here
 - Please use Adobe Reader to fill out the PDF form



How to fill out SprachLit CC



- You can only choose classes from modules that are listed in the study guide. Other modules are not open to incoming students!
- If you need exams / grades
 - Select modules with all courses + exam according to module structure in study guide
- If you only need ECTS (Pass/Fail)
 - You can choose single classes from modules
- If you are unsure if you need a grade: choose complete modules with exams (you can always drop the exams). → But please remember to let us know about changes!



How to fill out SprachLit CC



- An examination can only be taken if modules are taken according to the module structure
- From experience of our past Incoming students:
 - Do not choose more than 1 or 2 term papers/Hausarbeiten per semester. If possible, choose other exam forms.
- Remember: Tutorials are voluntary. Incoming students cannot receive ECTS for them!
- It is your responsibility that your classes do not overlap!



SprachLit CC – PDF Form

01-UNIN

CHERLY

Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät Incoming Exchange Students HUMBOLDT-UNIVERSITÄT ZU BERLIN

SPRACHLIT COURSE CONFIRMATION

RECEIVING INSTITUTION

Name of Institution	Humboldt-Universität zu Berlin
Faculty	Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät / Faculty of Language, Literature and Humanities
International Coordinator	Saskia Asmus M.A.
Contact Info	Phone: +49-30-2093-9719 / +49-30-2093-9798 E-Mail: ects.sprachlit@hu-berlin.de

STUDENT INFO

Last Name, First Name		
Date and Place of Birth		
Email Address		
Matriculation number (HU-Berlin)		
Subject(s) at HU-Berlin		
Study Level		
Semester		
Duration		

SENDING INSTITUTION

Please enter the exact address of the person in charge of ECTS/Transcript of Records at your home

university. Your transcript will be sent to the e-mail address indicated here.

Name of Home University	
City, Country	
Faculty/Department	
Departmental Coordinator	
Email Address of Coordinator	

Information: How to Use the Sprachlit Course Confirmation (SprachlitCC)

You will use this document throughout your exchange semester exclusively for courses from the Faculty of Language, Literature, and Humanities (Sprachlit Faculty).

- Select Your Courses: Choose your courses from the Sprachlit Faculty before the semester begins, using our study guides, and complete the form.
- Submit the Form: Upload your completed SprachlitCC to the International Office-HU Box (link provided via email) after the semester starts, and before the deadline. If there are any issues with your course choices, the International Office will contact you.
- Obtain Signatures: At the end of the semester, get signatures from your course instructors to confirm completion of the courses.
- Final Submission: Upload the signed SprachlitCC to the HU Box (link provided via email). This document will be used to create your Transcript of Records.

Note: The Transcript of Records issued by the International Office will only include courses from the Sprachlit Faculty. Separate transcripts or certificates will be provided for courses taken at other faculties, the Sprachensentrum, or from Berlin Perspectives. Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät Incoming Exchange Students



SPRACHLIT COURSE CONFIRMATION

Name:		Subject: Semester:			
Module No.:		Module Name:			0
Course Code (starts with 52)	Course Type	Course Title	Name of Instructor	Signature of Instructor (after class completion)	ECTS LP
Exam Type					

	Module Name:		0	
Course Type	Course Title	Name of Instructor	Signature of Instructor (after class completion)	ECTS LP
	Course Type	Module Name: Course Type Course Title	Module Name: Course Name of Instructor Type Course Title Name of Instructor	Module Name: Course Type Course Title Name of Instructor Signature of Instructor (after data completion) Image: Signature of Instructor Image: Signature of Instructor Image: Signature of Instructor Image: Signature of Instructor Image: Signature of Instructor Image: Signature of Instructor Image: Signature of Image: Signate (Image: Signature of Image: Signature of Image: Signat

Module No.:		Module Name:		0	
Course Code (starts with 52)	Course Type	Course Title	Name of Instructor	Signature of Instructor (after class completion)	ECTS LP
	1				
Exam Type					

Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät Incoming Exchange Students



SPRACHLIT COURSE CONFIRMATION

		,			
Module No.:		Module Name:			0
Course Code (starts with 52)	Course Type	Course Title	Name of Instructor	Signature of Instructor (after class completion)	ECTS LP

Subject

Module No.:		Module Name:		0	
Course Code (starts with 52)	Course Type	Course Title	Name of Instructor	Signature of Instructor (after class completion)	ECTS LP
Frank Trans					

Notes:

examination office

Exam Type

Name

Types	of Courses:		
	VL = Vorlesung / Lecture	SE = Seminar	GK = Grundkurs / Basic Course
	TU = Tutorium / Tutorial	UE = Uebung/ Exercise	

Self-Signature for Lectures: If the module includes a lecture (VL), you may sign it yourself. However, for lectures
in the Department of Romance Literatures and Linguistics, the instructor must also sign the lecture (VL).

Listing Single Classes: if you select individual classes without exams from different modules, you do not need to
list them separately by module. However, it is helpful to include the module number after the course title.
 Exams: Signatures are not required for exams. Your examine will submit your exam results directly to the



SprachLit CC – PDF Form

OT-UNIU WDH FUBERITY

Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät Incoming Exchange Students



SPRACHLIT COURSE CONFIRMATION

RECEIVING INSTITUTION

Name of Institution	Humboldt-Universität zu Berlin
Faculty	Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät / Faculty of Language, Literature and Humanities
International Coordinator	Saskia Asmus M.A.
Contact Info	Phone: +49-30-2093-9719 / +49-30-2093-9798 E-Mail: ects.sprachlit@hu-berlin.de

STUDENT INFO

Last Name, First Name	
Date and Place of Birth	
Email Address	
Matriculation number (HU-Berlin)	
Subject(s) at HU-Berlin	
Study Level	
Semester	
Duration	

SENDING INSTITUTION

Please enter the exact address of the person in charge of ECTS/Transcript of Records at your home university. Your transcript will be sent to the e-mail address indicated here.

Name of Home University	
City, Country	
Faculty/Department	
Departmental Coordinator	
Email Address of Coordinator	

Information: How to Use the Sprachlit Course Confirmation (SprachlitCC)

You will use this document throughout your exchange semester exclusively for courses from the Faculty of Language, Literature, and Humanities (Sprachlit Faculty).

- Select Your Courses: Choose your courses from the Sprachlit Faculty before the semester begins, using our study guides, and complete the form.
- Submit the Form: Upload your completed SprachlitCC to the International Office-HU Box (link provided via email) after the semester starts, and before the deadline. If there are any issues with your course choices, the International Office will contact you.
- Obtain Signatures: At the end of the semester, get signatures from your course instructors to confirm completion
 of the courses.
- Final Submission: Upload the signed SprachlitCC to the HU Box (link provided via email). This document will be used to create your Transcript of Records.

Note: The Transcript of Records issued by the International Office will only include courses from the Sprachlit Faculty. Separate transcripts or certificates will be provided for courses taken at other faculties, the Sprachensentrum, or from Berlin Perspectives.

- On the first page, fill in the your student information, including details about your stay at HU-Berlin (e.g. course of study, level of study, semester)
- You also enter information about your sending institution, especially the name and contact of your departmental coordinator (→ they receive your transcript)
- There you also find information on how to use the SprachLit CC

SprachLit CC – PDF Form





- On pages 2 and 3 you will list the courses / modules that you will attend at the SprachLit faculty
- You enter the courses of a module according to the module structure of the Study Guides
- Enter the course number, course title and lecturer as you have selected them in the course catalogue (AGNES) for your semester

SprachLit CC – PDF Form





- the ECTS for the entire module are added automatically after entering the ECTS per course.
- A total of all ECTS is also calculated on the last page.

SprachLit CC – Upload to HU Box



- Upload your completed SprachLit CC to the International Office-HU Box (= a cloud to share/upload/download files)
- If there are any issues with your course choices, we will contact you.
- Deadline for Upload: October 22, 2024
- Link: https://box.hu-berlin.de/u/d/5321bfaad20a4ecdaaee/
- Name your PDF file as follows:
 - Last Name_First Name_SprachlitCC_WiSe24-25.pdf
 - Example: Asmus_Saskia_SprachlitCC_WiSe24-25.pdf

SprachLit CC – Upload to HU Box



- Drag the file into the yellow box and it will be uploaded automatically.
- You don't receive a confirmation after uploading your file!
- The upload was successful if the file name and "Hochgeladen" (uploaded) are displayed at the bottom of the box.

NOT DT-UN N M M

5

SprachLit CC – No classes at SprachLit

- If you don't take any classes at SprachLit faculty
 - You don't need to fill out a SprachLit CC
 - Please send us an e-mail (<u>ects.sprachlit@hu-berlin.de</u>) to let us know, you won't take any classes at SprachLit









Any questions regarding Class Selection?





Class Registration



Class Registration on AGNES



- In order to register for the selected courses from the course catalogue (on AGNES) a **HU account is required**.
- Your HU account must first be activated with a PIN. You will receive this PIN personally from the incoming team (for entire HU) after you arrived in Berlin. → Visit their office to pick it up!
- **Don't panic** if you don't have your HU account yet.
- If you have questions/problems with your HU account please write: <u>exchange-students@hu-berlin.de</u>
 - See also the info for exchange semester at HU-Berlin



Class Registration on AGNES - Guide



- 1. Open AGNES and log in with your HU account
- 2. Click on the class you want to register for
- Choose a group (if there are different ones) and click on *"Register now/sign off"*
- 4. Make sure that the right course of study is selected at the top (only relevant for those matriculated in 2 BA courses of study)
- 5. Click on "Register lectures"
- 6. Make sure your schedule shows everywhere "AN" (registered)
- 7. Take a **screenshot** of your schedule before the deadline (October 9, 2024) is over.



At semester start:

Class Registration on AGNES

- AGNES website: https://agnes.hu-berlin.de
- Log in with your HU account



Lehre und Prüfung online Semester: Winter 2024/25

Anme<u>l</u>den

AGNES -

Hilfe

Infomaterial

Veranstaltungen

Vorlesungsverzeichnis

Externes

Bewerbung Online

Studieninformationen



Kooperation mit nextbike

Für das Sommersemester 2024 haben Studierende der HU die Möglichkeit, Fahrräder des Anbieters nextbike kostenlos auszuleihen. Mehr Informationen dazu findet ihr hier: https:// www.refrat.de/article/Nextbike.html



- Make sure that the correct semester is selected.
- Select 'Vorlesungsverzeichnis' from the left sidebar.
- You can change the language to English.
 But some info may still be in German.

At semester start:

Class Registration on AGNES



Vorlesungsverzeichnis (WiSe 2024/25)

🛈 Humboldt-Universität zu Berlin

- (i) Berliner Institut für Islamische Theologie (BIT)
- (i) Institut für Katholische Theologie (IKT)
- (i) Lehrveranstaltungen im Praxissemester
- (i) Lehrveranstaltungen zu Nachhaltigkeit
- (i) Allgemeine Informationen
- (i) Career Center
- () Wissenschaftliche Weiterbildungsangebote
- () Überfachlicher Wahlpflichtbereich
- Projekttutorien
- () Zentrales Angebot für alle Lehramtsstudierenden
- Juristische Fakultät
- Lebenswissenschaftliche Fakultät
- (i) Mathematisch-Naturwissenschaftliche Fakultät
- Philosophische Fakultät
- (j) Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät
- (j) Kultur-, Sozial- und Bildungswissenschaftliche Fakultät

Theologische Fakultät

- (j) Wirtschaftswissenschaftliche Fakultät
- (i) bologna.lab: Neue Lehre, neues Lernen
- Zentralinstitut Großbritannien-Zentrum (GBZ)
- (i) Hermann von Helmholtz-Zentrum für Kulturtechnik (HZK)
- () Zentraleinrichtung Sprachenzentrum
- (j) Zentrum Jüdische Studien Berlin-Brandenburg (ZJS)
- () Zentraleinrichtung Computer- und Medienservice

(i) Humboldt-Universität zu Berlin
(i) Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät
(i) Masterstudiengang Europäische Literaturen
(i) Institut für Anglistik und Amerikanistik
(i) Institut für deutsche Literatur
(i) Institut für deutsche Sprache und Linguistik
(i) Institut für Klassische Philologie
(i) Institut für Romanistik
(i) Institut für Slawistik und Hungarologie
(i) Nordeuropa-Institut
(i) Berufsfeldbezogene Zusatzgualifikationen

Step 2:

- Navigate through the course catalogue until you have reached the module in your course of study
- \rightarrow Faculties
- \rightarrow Departments
- → Study level (BA/MA)
- \rightarrow Course of Study
- \rightarrow Module

At semester start:

Class Registration on AGNES

- If you click on the respective course, the **page with course information** will open.
- There you can find: day, time, lecturer, duration, room number, number of SWS and ECTS and, if applicable, a course description.
- You will register for the course on this page.

Veranstaltungsart			Seminar		Veranstaltungsnummer		5250057		
Semester Rhythmus			WiSe 2024/25 keine Übernahme		SWS Moodle-Link		2		
									Veranstaltungsstatus
Belegungsfrist - Eine Belegung ist online erforderlich			Zentrale Frist 01.07.2024 - 09.10.2024 aktuell						
Veranstaltungsformat			Präsenz						
erm Grup	nine ope 1								
erm Grup	nine ope 1			2		2			
erm Grup Tag	nine ppe 1 Zeit	Rhythmus	Dauer	Raum	Gebäude	Raum- plan	Lehrperson	Statu	

nhalt Kommentar This course is dedicated to the exploration of works by Mexican American women who present themselves as chicanas: women whose artistic expressions enpage the long bictory of Othering and correctioning of Maxican Americans in US culture and corrections	
Kommentar This course is dedicated to the exploration of works by Mexican American women who present themselves as chicanas: women whose artistic expressions enprese the long bictory of Othering and correctioning of Mexican Americans in US culture and corrections	
term Chicana is used as a self-determined term that emphasizes these artists' emancipatory politics. We will primarily deal with cultural texts that emerged during and after el movimiento, the organizing by Mexican Americans during the Civil Rights era in th 1960s. The variety of texts will range from the 1960s until the late 1990s and include, fiction, non-fiction, poetry and visual media We will examine the position of chicanas in a society that is dominated by patriarchal structures, by whiteness, heteronormativity, wealth, nativism, Protestantism, and the English language; categories that have marginalized chicanas in myriad ways. Please purchase the novella <i>The House on Mango Street</i> (1984) by Sandra Cisneros; additional reading will be made available on Moodle.	The e a. ',



Class Registration on AGNES

- Seminars can be organized in different groups. This means that the seminar takes place at different times and may be led by different lecturers.
- In this case, you only need to register for one group.
- Remember to enter the correct lecturer in the SprachLit CC.

Gruppe 1											
Tag	Zeit	Rhythmus	Dauer	Raum	Gebäude		Raum- plan	Lehrperson			
Do.	12:00 bis 14:00	wöch	17.10.2024 bis 13.02.2025	1.601 (Seminarraur Stockwerk: 6 OG	Doro24 Universitäts am Hegelpl Dorotheens (DOR 24)	sgebäude atz - straße 24		Löbberman			
Gruppe 1: 🗌 auswählen 🔸 jetzt belegen / abmelden											
Tag	Zeit	Rhythmus	Dauer	Raum	Gebäude	Gebäude		Lehrperson			
Do.	16:00 bis 18:00	wöch	17.10.2024 bis 13.02.2025	1.601 (Seminarraur Stockwerk: 6 OG	m) Universitäts am Hegelpl Dorotheens (DOR 24)	Doro24 Universitätsgebäude am Hegelplatz - Dorotheenstraße 24 (DOR 24)		Löbberman			
Gruppe 2:auswählen											
Tag	Zeit	Rhythmus	Dauer	Raum	Gebäude	bäude Raum- plan		on Status			
Mi.	14:00 bis 16:00	wöch	16.10.2024 bis 12.02.2025	1072 (Hörsaal) Stockwerk: EG	UdL6 Universitäts- Hauptgebäude - Unter den Linden 6 (UL 6)		Ν.	findet statt			


Class Registration on AGNES

Semester: WiSe 2021/22 V		Englis	n Hilfe Sitem	ap Vollbild: an	Seitenmenü	i: aus		
Abme <u>l</u> den	Meine Funktionen Veranstaltu	ıngen Einrichtungen	Räume und Gebäu	ıde Personen				
Annika Hövel [hoevelan] Rolle: St	idierende*r							
Hilfe	Startseite							
Veranstaltungen								
Vorlesungsverzeichnis	Backfische. Mädchenli	teratur im Kaiser	reich - Detail	seite				
Stundenplan								
Mein Studiengangplan	Funktionen: Ausgewähltes vo	merken belegen/abmel	den					
Meine Veranstaltungen	Seiteninhalt: Grunddaten Ter	mine Zugeordnete Perso	n Studiengänge	Einrichtungen Inhalt	Strukturba	um		
Prüfungen und Leistungen								
Prüfungsan- und -abmeldung	Grunddaten							
Angemeldete Prüfungen	Veranstaltungsart	Seminar		Veranstaltungsnumm	er 521003	2		
Leistungsspiegel	Semester	WiSe 2021/22		SWS	2	2		
Transcript Of Modules	Rhythmus	jedes Semester		Moodle-Link				
Studierendenservice	Veranstaltungsstatus	Freigegeben für Vorlesu	ngsverzeichnis	Sprache	deutsch			
Bescheinigungen	Belegungsfrist - Fine Belegung	Zentrale Frist 01.07.2	021 - 13 10 2021	aktuell				
Studierendenausweis	ist online erforderlich		15.10.2021	uktuen				
Rückmeldeinformationen	Veranstaltungsformat	Digital						
Verwaltung								
Adresse ändern	Termine							
TAN Verwaltung	Gruppe 1						i 🔜	Calendar Export
Alumni-Netzwerk	Tag Zeit Phy	thmus Dauer	Paum	Paum- Lehrnerso	n Status	Bemerkung	fällt	Max
Infomaterial		unnus Dauer	Kaum	plan	n Status	Demerkung	aus	Teilnehmer
Externes	Mi 14:00 bis 16:00 wör	h	Umfrage zur		findet		am	35
Benutzerberatung	14.00 bis 10.00 woo	Einzeltermine	Lehrraumqualität		statt			55
🗹 Campus-Card		anzeigen						
🗷 Moodle	Gruppe 1: 🗌 auswählen 📔 jetzi	: belegen / abmelden > Be	legungsinformation					
🖪 WebMail	Ausgewähltes vormerken							
Compass-Hotline								
C WLAN-Zugang	Zugeordnete Person							
M. Universitätshihliothek	.							



3:

ose a group ere are erent ones) click on gister now / off" (Jetzt gen / elden).

Class Registration on AGNES

Veranstaltungen	
Vorlesungsverzeichnis	Veranstaltungsbelegung
Stundenplan	Hipweis
Mein Studiengangplan	Fine Anneldung erfolgt immer für ein bestimmtes Studienfach. Wenn Sie in mehreren Fächern immatrikuliert sind (z.B. Kombinationsbachelor)
Meine Veranstaltungen	dann müssen Sie festlegen, für welches Studienfach diese Anmeldung gelten soll.
Prüfungen und Leistungen	Momentan ist folgendes Studienfach ausgewählt:
Prüfungsan- und -abmeldung	Amerikanistik, Fachsemester: 5, Abschluss: B.A., Kernfach, Prüfungsversion: 2014 <studiengang ändern=""></studiengang>
Angemeldete Prüfungen	
Leistungsspiegel	Bitte pruten Sie Inre Auswani: Zentrale Frist 01.07.2021 - 13.10.2021
Transcript Of Modules	Beleapflichtige Veranstaltung:
Studierendenservice	 Bitte beachten Sie, dass es sich um eine Anmeldung zu einer Lehrveranstaltung und nicht um eine
Bescheinigungen	Prüfungsanmeldung handelt!
Studierendenausweis	 Bitte beachten Sie, dass Benachrichtigungen über eine eventuelle Platzvergabe bzw. allgemeine
Rückmeldeinformationen	Informationen zur Veranstaltung an Ihre offizielle HU-E-Mail-Adresse versandt werden!
Verwaltung	
Adresse ändern	Sie haben hier die Möglichkeit, Ihrem Studienbüro oder den Dozent*innen eine Bemerkung zu Ihrer Anmeldung zu hinterlassen. Inwieweit diese
TAN Verwaltung	Zeichen)
Alumni-Netzwerk	Bitte beachten Sie, dass Anträge auf Nachteilsausgleich schriftlich an die bzw. den Lehrenden (postalisch oder per E-Mail) zu richten sind. Die Gründe
Infomaterial	sind durch geeignete Nachweise zu belegen.
Externes	Bemerkung
Benutzerberatung	
🖪 Campus-Card	5210032 Backfische. Mädchenliteratur im Kaiserreich 2 SWS, deutsch
🗹 Moodle	Gruppe 1
🗷 WebMail	
🖪 Compass-Hotline	lag Zeit Rhythmus Dauer oder lermin Raum Lehrperson
🗹 WLAN-Zugang	Gruppenpriorität: 1 Belegungsinformation
🗹 Universitätsbibliothek	Grappenpriorited: I Belegoingoniterinitedin
🗹 Stellenausschreibungen	
🗹 Newsletter	Veranstaltungen belegen
Navigation ausblenden	
Semester umschalten Um das System komplett in ein	



Step 4 + 5:

Make sure that the right course of study is selected at the top (if matriculated in 2 BA courses of study).

Then click on *"Register lectures"*.

Class Registration on AGNES - Schedule

Veranstaltungen Vorlesungsverzeichnis Stundenplan Mein Studiengangplan Meine Veranstaltungen Prüfungen und Leistungen Prüfungsan- und -abmeldung Angemeldete Prüfungen Leistungsspiegel Transcript Of Modules Studierendenservice Bescheinigungen Studierendenausweis Rückmeldeinformationen

Zeit	Montag
vor 8	
8	
Ŭ	
9	
10	
11	
12	5220014 G1 Sprachenideolo
	2 SWS, deutsch
	Montag 12:00-14:00Uhr, wöch
12	Veranstaltungsformat: Präsenz
15	Seminar in Raum: Seminarraum 1.102 (DOR 24)
	VB Veranstaltungen belegen Information
14	5220020 C1 Drag Language
14	2 SWS deutsch
	Montag 14:00-16:00Uhr wöch
45	Veranstaltungsformat: Präsenz
15	Seminar in Raum: Seminarraum 1.102 (DOR 24)
	AN B abmelden Information
10	
10	5220018 GI Interaktionale
	2 SWS, deutsch
	Montag 16:00-18:000nr, woch
17	Seminar in Raum: Seminarraum 0.01 (SO 22)



The courses you registered for, will show on your **schedule / Stundenplan**.

OLDT-UN M For P

Make sure your schedule shows everywhere **"AN"** (registered).

Take a **screenshot** of your schedule before the deadline (Oct. 9) is over!

Class Registration on AGNES - Schedule



Pers	önliche	er Stundenplan			
bele	gen/abm	elden Plan speichern Liste:	→kurz →mittel →lang Plan: →kurz →mitt	tel →lang Druckversion: Plan (HTML) 🖗 Pl	lan (PDF) 📸 iCalendar Export
	Einzeltern	nin Nichtlehrveranstaltung	Blockveranstaltung	14-tägl. Veranstaltung	Buchungen
Zeit	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
vor 8					
8					5220036 G1 Zweitspracherw 2 <u>SWS</u> , deutsch Freitag 08:00-10:00Uhr, wöch
9					Veranstaltungsformat: Präsenz Vorlesung in Raum: Hörsaal 1.101 (DOR 24)
					VB Veranstaltungen belegen Information
10		5220037 G1 Sprachideologi 2 <u>SWS</u> , deutsch Dienstag 10:00-12:00Uhr, wöch			
11		Veranstaltungsformat: Präsenz Seminar in Raum: Seminarraum 1.401 (DOR 24)			
		VB Veranstaltungen belegen Information			
12				5220040 G1 Einführung in 2 <u>SWS</u> , deutsch Donnerstag 12:00-14:00Uhr, wöch	
13				Veranstaltungsformat: Präsenz Vorlesung in Raum: Hörsaal 1.101 (DOR 24)	
				VB Veranstaltungen belegen Information	
14		5220042 G1 Grammatische Z 2 <u>SWS</u> , deutsch Dienstag 14:00-16:00Uhr, wöch	5220039 G1 Registererwerb 2 <u>SWS</u> , deutsch Mittwoch 14:00-16:00Uhr, wöch		530199 G1 Leuten zuhören 2 <u>SWS</u> , deutsch Freitag 14:00-16:00Uhr, wöch
15		Seminar in Raum: Seminarraum 1.102 (DOR 24)	Seminar in Raum: Seminarraum 1.401 (DOR 24)		Seminar in Raum: Seminarraum 002 (UNI 3)
		Veranstaltungen belegen Information 🗑	MB Veranstaltungen belegen Information 🗑		MB Veranstaltungen belegen Information

Instead of a screenshot you can also **save** your schedule / Stundenplan **as a PDF**.

Don't forget to click on "Plan speichern" (save schedule), just to be sure.

Class Registration on AGNES - Results



- It just matters when you first register that it says "AN" (registered).
- Please do not worry if this field has a different symbol or a "?" later.
- The weekend before the lecture period starts, you will receive automatic e-mails telling you in which classes you have received a spot.



Class Registration on AGNES – No Spot



- If you did not receive a spot or could not register on AGNES:
- DO NOT PANIC!
- Send an e-mail to the instructor/go to the first session and ask if you can still receive a spot.
- Most **important is that the instructor gave you a spot** and that you have **access to the Moodle course** (if there is one). Exam registration and your Transcript creation are separate from AGNES class registration.
- We cannot see or change anything regarding your class registration. You must **talk to the lecturers directly.**



Class Registration on AGNES – No Spot



If you cannot get the spot after asking:

- Please choose an alternative class and e-mail the instructor/go to the first session of that class to ask if you can still join.
- Please make sure to follow the guide when choosing an alternative class (especially for whole modules).
- Don't wait too long to pick an alternative class!



Overview Class Selection / Registration



October 8, 2024	In-Person Orientation Meeting We will then inform you about the class registration on AGNES.
October 9, 2024	Deadline for class registration on AGNES
October 22, 2024	Upload your complete SprachLit Course Confirmation to HU Box
October 15, 2024 till February 15, 2025	Lecture Period



Any questions regarding Class Registration?



Erasmus+ Learning Agreement



- Please use the Online Learning Agreement (OLA) (just for Erasmus+)
 - Link: <u>https://learning-agreement.eu/</u>
 - Responsible person at the receiving institution: Saskia Asmus
 - E-mail address: internationales.sprachlit@hu-berlin.de (only for OLA)
- If you are unable to use OLA, please use a form provided by your home university
 - Responsible person is still Saskia Asmus
 - But please send your LA to <u>ects.sprachlit@hu-berlin.de</u> to get it signed digitally.
- For the semester dates, please put the dates from the lecture period → 15/10/2024 - 15/02/2025
- As start date you can also put the date of our in-person orientation event if your home university allows it. → 08/10/2024



Erasmus+ Learning Agreement



- We confirm the actual start/end date of your mobility with the Certificate of Arrival/Departure.
- Please list all of the classes you intend to take at HU-Berlin (classes from course(s) of study you are matriculated in as well as Language courses or Berlin Perspectives courses)
- Do not forget to put the **correct ECTS**!
- Please make sure everything is filled out before sending us your LA!



Erasmus+ (Online) Learning Agreement



• If you take **complete modules**, please put them on your LA as follows:

(

- Either all components + exam together (left) or
- all components + exam seperately (right).

able A	Component code (if any)	Component title at the Receiving Institution (as indicated in the course catalogue)	Term [e.g. autumn/spring; term]	Number of ECTS credits (or equivalent) to be awarded by the Receiving Institution upon successful completion
		Zusatzmodul: Einführung in die Literaturwissenschaft - Einführung in die Arbeitsfelder der Mediävistik (5210001) - Einführung in die Arbeitsfelder der Literaturwissenschaft (5210003) - Theorie und Praxis der Textinterpretation (5210501) - Lektürekurs: Franz Kafka (5210502)	Autumn	
		- Mündliche Prüfung		10
				Total:

Study Programme at the Receiving Institution

Study Programme at the Receiving Institution

Table A	Component code (if any)	Component title at the Receiving Institution (as indicated in the course catalogue)	Term [<u>e.g.</u> autumn/spring; term]	Number of ECTS credits (or equivalent) to be awarded by the Receiving Institution upon successful completion
	5210001	Einführung in die Arbeitsfelder der Mediävistik	Autumn	2
	5210003	Einführung in die Arbeitsfelder der Literaturwissenschaft	Autumn	2
	5210501	Theorie und Praxis der Textinterpretation	Autumn	3
	5210502	Lektürekurs: Franz Kafka	Autumn	2
		Zusatzmodul: Mündliche Prüfung	Autumn	1
				Total:
W	eb link to the cours	e catalogue at the Receiving Institution describing the learnin	g outcomes: [web link to ti	he relevant information]



Class Changes

Exams – Exam Registration



Class Changes during the semester



- Only dropping!
- <u>No</u> adding possible!
- If you change any classes during the semester you MUST always inform us immediately so that we can update your SprachLit Course Confirmation!
- Please also note that <u>NO</u> individual arrangements with lecturers are allowed!

Exam Form and Dates



- Please **check the <u>study guides</u>** for information on the exam.
- Your instructors will also inform you about the content and form as well as dates of the exams.
- There is **only 1 exam per module**, **not per class!** The grade will then count for the whole module (e.g. worth 10 ECTS).
- Written, oral and take home exams will probably take place from February 10 – February 21, 2025.
- Term papers: you have submit them until March 1st, 2025.

Overview of Exam Types



Exam Type	Infos
Written exam / Klausur	In person, between 60-90 minutes, several questions concerning the module (e.g. VL + SE)
Oral exam / mündliche Prüfung	In person, between 15-30 minutes, several questions concerning the module (e.g. VL + SE)
Take Home Exam	At home, specific amount of time and pages, details given by instructor, can concern several courses of a module
Term Paper / Hausarbeit	At home, between 10-12 pages of academic research, usually in one seminar of the module
Essay	At home, between 5-7 pages of academic research/discussion, usually in one seminar of the module

Exam Registration – on AGNES



- Your class registration is **not automatically** an exam registration!
- You must **register for all of your exams on AGNES** (it will open approx. at the beginning of January 2025).
- You will need your **TAN list** for this.
 - (If you have not received your TAN list by the middle/end of November, please e-mail <u>exchange-students@hu-berlin.de</u>.)
- You can only take the exams you are registered for. You must also register term papers (after having talked to your instructors).
- You can **deregister on AGNES until a week before the exam date**. If you miss this deadline and do not take the exam, it will count as failed.



NEBSITE

Exam Registration – on AGNES





To register for exams you need a code from your **TAN list**.

Please make sure that you have your TAN list to register at the beginning of January 2025.

Exams



Accommodation:

• If you would like to apply for exam accommodation, please **let us know as soon as possible** so that we can help you with your application.

Failed exams:

- If you fail an exam, you will not receive the ECTS for the exam and on the Transcript of Records only the exam will show "failed".
- Even if you fail an exam, you will still receive the ECTS from the classes you completed (since they are independent from the exam)





Exams



Plagiarism:

- We speak of plagiarism if another authors scientific work is used without citation or indication of source and thus the written statements are issued as your own.
- Also, the purchase of a written work and the submission of another's work either in part or whole, which is issued as one's own, is considered plagiarism.
- In case of plagiarism, your Transcript of Records will record "failed" and your home university will be officially notified of the issue. So don't plagiarize!

Find more information:

- You can find more information on our website
- We will also send you an information e-mail and a reminder before registration opens. Please wait with your questions until then.





At the end of the semester

Signed Sprachlit CC – Exam Statement

Transcript of Records

Learning Agreement – After

Certificate of Departure



SprachLit CC – Get Signatures



- Get signatures from your course instructors to confirm completion of the courses at the end of your semester.
 - Option A: Print the document and get signatures in person.
 - Option B: Send the document via email to instructors and ask for digital signatures.
- All signatures must be in one document!

Module No.:	Option B	Module Name: Literary History a	nd Paradigms		10
Course Code (starts with 52)	Course Type	Course Title	Name of Instructor	Signature of Instructor (after class completion)	ECTS LP
5250050	VL	American Literary History I: Beginnings to 1918	Prof. Dr. phil Martin Klepper	Fakerunger	1
5250053	VL	American Cultural History	Prof. Dr. phil Martin Klepper	Fakaline	2
5250057	SE	Paradigms of American Literature: Chicana Poetics	Dr. Evangelia Kindinger		
Exam Type	Term Pa	per / Hausarbeit		1	3

If the module includes a lecture (VL), you may sign it yourself. However, for lectures in the Department of Romance Literatures and Linguistics, the instructor must also sign the lecture (VL).

At the end of the semester:

Exam Statement

Sprach- und literaturwissenschaftliche Fakultät Incoming Exchange Students



EXAM STATEMENT – SPRACHLIT CC

This document supplements your SprachLit Course Confirmation for the end of the semester. Since many processes at HU-Berlin are manually handled by different staff, this document provides the necessary information about your exam(s) for creating your transcript of records.

STUDENT INFO

Last Name, First Name	
Date, Place of Birth	
E-Mail Address	
Matriculation number (HU-Berlin)	
Subject(s) at HU-Berlin	
Study Level	Please select
Semester	Please select
Duration	Please select

→ Please sign document

→ Proceed with Step 2

STEP 1

CHOOSE ONE OF THE FOLLOWING ANSWERS

I don't take any exams at SprachLit Faculty
 I take exam(s) at SprachLit Faculty

STEP 2

PLEASE LIST ALL YOUR EXAM INFO OR CHANGES BELOW*

Module No.	Module Name	Exam Information: Exam Type, Date, Grade (if available)

 I confirm that I have provided all information to the best of my knowledge and according to the current status. I will inform the International Office of the SprachLit Faculty immediately of any changes.

)ate		Signature
'Examples	:	
Examples Modul 8	Text- und Medienanalyse I	I will write a Term Paper, which I will submit until August 1, 2024
Examples Modul 8 Modul 1	Text- und Medienanalyse I Introduction to Linguistics	I will write a Term Paper, which I will submit until August 1, 2024 I had a written exam on July 20, 2024, but I don't have a grade yet



- This document supplements your SprachLit Course Confirmation for the end of the semester and provides the necessary information about your exam(s) for creating your transcript of records.
- Fill out your student and exam information and sign the document.
- At the bottom of the document you can find some examples for exam information.
- You can find the PDF template here.

SprachLit CC + Exam Statement - Upload



- These documents will be used to create your Transcript of Records.
- AGAIN: Nothing happens automatically at HU.
- If you do not hand in your signed SprachLit CC + Exam Statement, your Transcript will not be created!!
- Upload the **signed SprachlitCC + Exam Statement** to the **HU Box**.
- The link will be sent via e-mail at the end of the semester.
- Deadline to upload both documents: March 1st, 2025

At the end of the semester:

Transcript of Records



- Once your signed SprachLit CC / Exam Statement and your grades are in, your Transcript will be created.
- The creation can take <u>several weeks</u>! We also have to wait for all of your grades (especially important if you write term papers).
- We will then send your Transcript to you and your home university via e-mail.
- Note: The Transcript of Records issued by the Sprachlit International Office will only include courses from the Sprachlit Faculty.
 - Modules / classes from the course(s) of study you are enrolled in
 - and üWP courses

At the end of the semester:

Transcript of Records



- For Language Courses from the Language Centre and Berlin Perspectives Courses you will receive a separate certificate which you must send to your home university yourself.
- If you are matriculated at another faculty as well, you must check with that Erasmus+ coordinator regarding your Transcript from this faculty.

→ You can find more information on our <u>website</u>.

Erasmus+ Learning Agreement - After



- Usually the Transcript counts as LA After so no separate document is needed. If your home university demands it, please let us know.
- We can only sign the LA After after we have created your Transcript.
- If you need a preliminary LA After, we must have your signed SprachLit CC + Exam Statement. Please fill out the LA After and put "pending" instead of grades.
- In general: Please always contact us and not your instructors, the examination offices etc.

→ You can find more information on our <u>website</u>.

Certificate of Departure



- You get the document from your home university (if they require one).
- Please fill out all information and put Saskia Asmus as responsible person.
- As start date (if required), please put October 8, 2024.
- As end date please put the date of your last in-person exam (term papers do not count).
- Send it to us via e-mail (<u>ects.sprachlit@hu-berlin.de</u>) so that we can sign it.
- Please note that we cannot sign it before the end date you put on the document.





Other Information

Timeline Winter Semester 24/25

Studying with disabilities

Local Erasmus+ Initiative (LEI) – Activities WiSe 2024/25

WhatsApp Group

Reminder - Consultations



Timeline for Winter Semester 2024/25



09/09/2024	Online Orientation Meeting
Between 10/092024 - 02/10/2024	4 Online Consultations for questions regarding Sprachlit CC
08/10/2024	In-Person Orientation Meeting
09/10/2024	Deadline for class registration on AGNES
15/10/2024	Start of Lecture Period
22/10/2024	Upload your final SprachLit Course Confirmation
Approx. beginning of January 2025	Exam registration on AGNES
15/02/2025	End of Lecture Period
Approx. 10/02/2025 – 21/02/2025	Exam period (oral/written exams, Take-Home-Exams) (deadline for submitting term papers: 01/03/2025)
After end of lecture period	Upload your signed SprachLit Course Confirmation and Exam Statement to receive your transcript (Deadline: 01/03/2025) Send us your Certificate of Departure to sign

Studying with disabilities



- Please contact us via e-mail if you need accommodation (for your classes and/or exams), we will then help you with the next steps.
- E-mail: ects.sprachlit@hu-berlin.de





The Local Erasmus+ Initiative (LEI)







LEI – First Activities in WiSe 2024/25

OCTOBER

• 13/10/2024 – Festival of Lights

- Where? Alexanderplatz Weltzeituhr
- What time? 6:30 p.m.

• 14/10/2024 – Campus Tour

- Where? Dorotheenstraße 24, main entrance
- What time? 12:00 p.m.





LEI – First Activities in WiSe 2024/25

NOVEMBER

- 10/11/2024 "Die Nacht von Lissabon" (with English subtitles)
 - Where? Maxim Gorki Theater
 - What time? Meeting time approx. 5:30 p.m. (performance 6:00 -8:10 p.m.)

DECEMBER

• 13/12/2024 – GDR Exhibition + Lucia's Day at the Christmas Market next to the Kulturbrauerei

- Where? Kulturbrauerei Berlin
- What time? Meeting time approx. 4:30 p.m.







0 AR



Detailed information for each activity will be provided via WhatsApp Group for SprachLit Incoming Students

 \rightarrow Join the group!

 \rightarrow Let's enjoy Berlin together!

OT DT-UNIL HPSITA WDH H. BERLIN

WhatsApp Group for Incoming Students

- Created for Incoming Students at Faculty of Language, Literature and Humanities
- Started in 2023/24
- Join the group to network and exchange information with each other!
- Link: <u>https://chat.whatsapp.com/KBk</u> <u>Lgb6CE0S9m2uRUeYzvT</u>



SprachLit Incoming Students


Reminder



We offer consultations on a regular basis:

- Check our website "Kontakt und Sprechzeiten" for days and times
- Open consultation hours, no appointment necessary!
- Usually in person in our office (DOR24, R. 3.412/3.411), via Zoom or phone







We wish all of you a successful and inspiring time at HU and in Berlin!

International Office Faculty of Language, Literature and Humanities



Questions? Comments? Concerns? + Networking! + Food & drinks!

